

Examen HAVO
2016

tijdvak 1
vrijdag 27 mei
13.30 - 16.00 uur

Arabisch

Bij dit examen hoort een bijlage.

Dit examen bestaat uit 44 vragen.

Voor dit examen zijn maximaal 49 punten te behalen.

Voor elk vraagnummer staat hoeveel punten met een goed antwoord behaald kunnen worden.

Geef niet meer antwoorden (zinnen, redenen, voorbeelden e.d.) dan er worden gevraagd. Als er bijvoorbeeld één zin wordt gevraagd en je antwoordt met meer dan één zin, dan wordt alleen de eerste zin in de beoordeling meegeteld.

Let op: beantwoord een open vraag altijd in het Nederlands, behalve als het anders is aangegeven. Als je in het Arabisch antwoordt, levert dat 0 punten op.

Tekst 1

1 1p لماذا تُعتبر مدينة ورزازات بلدة "الألف ديكور وديكور"؟

- A لأنها تجلب العديد من الناس المحييين للسنيما.
- B لأنها الوجهة المفضلة لمنتجي الأفلام للاستقرار بها.
- C لأنه يتم فيها إنتاج أفلام معروفة عالميا.

Tekst 2

2 1p ماذا نقرأ عن الشاب "أكرم أدهيم" في هذا النص؟

- A تُشيد مؤسسة غوغل بمجهوداته في مجال التكنولوجيا.
- B يُعتبر ضمن الأوائل في المنافسة العالمية التي نظمتها غوغل.
- C ينتقد مؤسسة غوغل على الشروط الصعبة للمنافسات التي تنظمها.
- D ينظم منافسة تكنولوجية لفائدة مُستخدمي مؤسسة غوغل.

Tekst 3

3 1p ماذا نقرأ عن الشاب السوداني في هذا النص؟

- A فاز بجائزة مالية كأحسن سباق للعدو عن المعوقين بدولة كندا.
- B يريد أن يحصل على المال لاقتناء طرف سفلي بلاستيكي.
- C يشارك في سباق العدو للمعاقين كي يلفت أنظار الناس لهذه الفئة.

Tekst 4

"فكرتُ في أن أُمح أطفال أختي عطلة صغيرة" (aline 2)

1p 4 Citeer de eerste twee woorden van de zin waaruit blijkt dat de kinderen dit leuk vonden.

Noteer het antwoord in het Arabisch.

5 1p املأ الفراغ في الفقرة الثانية بما يناسب.

- A لا أتذكر
- B أتردد من أجل
- C أحرص على

6 1p ماذا يحكي أحمد عن أبنائه؟ (الفقرة الثالثة)

- A بُعدهم جعله يفكر في القيام بزيارتهم في العيد.
- B خُروجهم من الدار خلق فراغا كبيرا في حياته.
- C غيابه دفعه إلى قضاء عطلة خارج البيت.

2p 7 Geef van elk van de onderstaande beweringen aan of deze wel of niet overeenkomt met wat Ahmed vertelt over zijn ervaringen in alinea 3.

- 1 Het vieren van islamitische feestdagen gebeurt vooral in hotels met weinig buitenlandse toeristen.
- 2 Buitenlandse gasten nemen deel aan het vieren van het offerfeest in Marokkaanse hotels.
- 3 Steeds meer Europese hotels doen mee aan de feestelijkheden die bij het offerfeest horen.

Noteer het nummer van elke bewering, gevolgd door 'wel' of 'niet'.

8 1p املأ الفراغ في الفقرة الرابعة بما يناسب.

- A جنبتي
- B خلقت لي
- C ساعدتني على
- D أضافت لي

9 1p ما هي وظيفة الفقرة الخامسة بالنسبة لكلام المتدخلين في الفقرات السابقة؟

تُشكّل ...

- A تأكيدا
- B تلخيصا
- C تناقضا

10 1p لماذا يعمل "زكي" حمّالاً؟ (الفقرة الثانية)

- A لأنه لم يجد عملاً آخر بعد دراسته.
- B لأنه مرّت به أحوال قاسية.
- C لأن والده يمارس نفس العمل.

"ومع أن ... في اليوم." (aline 2)

1p 11 Welke tegenstelling beschrijft Zaki hier?

12 1p كيف يتعرّض زكي للسخرية؟ (الفقرة الثالثة)

- A عن طريق العنف الخفيف
- B عن طريق التجاهل من حين إلى آخر
- C عن طريق الكلام القاسي

13 1p ماذا يقول زكي بخصوص المتسولين؟ (الفقرة الثالثة)

- A إنهم يتعرضون للاحتقار أقلّ من الحمّالين.
- B إنهم يحتقرون الحمّالين أيضاً.
- C إنهم يكسبون أموالاً أكثر من الحمّالين.

14 1p ماذا نفهم من الفقرة الرابعة عن زكي؟

- A يخاف من منافسة أصحاب الدكاكين.
- B يريد أن يعمل في شركة كبيرة.
- C يعتقد أنّ مهنة الحمّال مهمة جداً .

15 1p ماذا يقول زكي في الفقرة الخامسة؟

- A إنّ المعاملة في القرية أفضل من المعاملة في المدينة.
- B إنّهُ يُفضّل العمل في المدينة من حيث كثرة الزبائن.
- C إنّ منزله الجديد بعيد جداً عن سوق القرية.

16 1p ما هي وظيفة الفقرة الأولى؟

- A تُجيب على مشكل مطروح في العنوان
- B تلخّص الفكرة الرئيسية لهذا النص
- C تقدّم الموضوع عن طريق مثال

17 1p ما هي علاقة الفقرة الثانية بالفقرة الأولى؟

- A تخالف محتوى الفقرة الأولى
- B تشرح ما قدّم في الفقرة الأولى
- C تعطي مثالا لموضوع الفقرة الأولى

18 1p عن ماذا تتحدث الفقرة الثانية بخصوص رفقة الطريق؟

عن ...

- A عيوب طريقة السفر هذه لدى الأوروبيين والأمريكيين.
- B محتوى الإعلان الذي ينشره صاحب السيارة لفائدة المسافرين.
- C نشأة المواقع الإلكترونية الخاصة بهذا النوع من الأسفار.

Rachied noemt in alinea 3 een aantal voordelen van carpooling.

1p 19 Hoeveel voordelen noemt hij?

20 1p املاً الفراغ في الفقرة الرابعة بما يناسب.

- A أوقات
- B تحضيرات
- C طرق
- D مصاريف

21 1p ماذا نقرأ عن رفقة الطريق بالمغرب في الفقرة الخامسة؟

- A تشهد حيوية كبيرة على الخط الرابط بين مراكش والدار البيضاء.
- B تعيش مرحلة غير متقدّمة مقارنة مع بعض الدول الأوروبية.
- C تتحسن مواقعها الإلكترونية باستمرار.

1p 22 Welk gevolg kan slecht taalgebruik in de media hebben? (alinea 2)

In alinea 2 worden maatregelen genoemd die nodig zijn om de kwaliteit van het taalgebruik in de media te bewaken.

2p 23 Noteer twee van deze maatregelen.

24 1p مَنْ يرى أنّ إدخال كلمات جديدة في اللغة العربية شيء إيجابي؟ (الفقرة الثالثة)

A راضي سعيد

B عبد العزيز نبوي

C محمد الكردي

25 1p لماذا يستشهد عبد العزيز نبوي مقولة "طه حسين" في الفقرة الثالثة؟

A لتأكيد عدم صواب الآراء السابقة.

B لدعم رأي المتدخل الثالث.

C لطرح فكرة جديدة حول موضوع النقاش.

26 1p ماذا تصف الفقرة الأولى بخصوص الترشق بالماء؟

A الأسباب التي دفعت المغاربة لإحياء هذه الظاهرة

B الأضرار المعنوية التي تصيب المغاربة أثناء الترشق بالماء

C العادات الخاصة التي يمارسها المغاربة يوم عاشوراء

D أنواع المياه التي يستعملها العرب يوم عاشوراء

27 1p ماذا يتّضح من ظاهرة الترشق بالماء في الفقرة الثانية؟

A الأشخاص المشهورون الممارسون لها بالمغرب

B الإقبال الكبير للأطفال المغاربة على مزاولتها

C النتائج السلبية التي قد تحصل عنها

28 1p املأ الفراغ في الفقرة الثالثة بما يناسب.

- A تحوّل
B تراجع
C تكرر
D ذهب

"وقد انقسم المغاربة حول هذه الظاهرة" (aline 3)

1p 29 Hoeveel verschillende meningen komen in deze alinea aan de orde?

Tekst 9

2p 30 Geef van elk van de onderstaande beweringen over Saoedi-Arabië aan of deze 'juist' of 'onjuist' zijn volgens de tekst.

- 1 Het land kent tegenwoordig een festival dat betrekking heeft op dadels.
- 2 In Saoedi-Arabië worden tegenwoordig de meeste dadels ter wereld verbouwd.
- 3 De concurrentie bij het verbouwen van dadels leidt er tot oneerlijke praktijken.

Noteer het nummer van elke bewering, gevolgd door 'juist' of 'onjuist'.

Tekst 10

31 1p ماذا نقرأ عن هجرة "هشام" إلى تايوان في الفقرة الثانية؟

- A أراد هشام في البداية أن يذهب إلى بلد معروف آخر.
B ذهب هشام إلى وجهة أخرى مقارنة مع آخرين.
C قرّر هشام أن يذهب إلى هذا البلد لأنه كان من اختيار عائلته.

1p 32 Welke droom had Hisham? (aline 2)

Hisham heeft veel bereikt in Taiwan. (aline 3)

2p 33 Noteer twee voorbeelden van zijn successen.

"ابتداء بالأطباق ... جدران المطعم." (الفقرة الرابعة)

34 1p لماذا ذُكرت كل هذه الأشياء؟

لأن هشام ...

A خلق بها جوّاً مغربياً في مطعمه.

B سيشتريها قريباً لتزيين مطعمه.

C لا يحتاج إليها في مطعمه.

35 1p املأ الفراغ في الفقرة الخامسة بما يناسب.

A يجذب

B يشجّع

C يُوقف

Tekst 11

36 1p ماذا نقرأ عن صور أبناء النجوم في الغرب؟ (الفقرة الأولى)

A إن استعمالها الصحيح يرفع من ثمن الجرائد.

B إن نشرها في إعلانات المؤسسات البنكية أصبح عادة جديدة.

C إنها مصدر مهمّ لمزيد من الثروة عند عدد من النجوم.

37 1p لماذا ذُكرت أسماء بعض الفنانين الغربيين في الفقرة الثانية؟

لأنهم ...

A يتاجرون بمعظم الصور التي يلتقطونها شخصياً.

B يعملون بإحدى الجمعيات الخيرية لمساندة الأطفال.

C يقبلون بنشر صور أبنائهم في وسائل الإعلام.

D يوافقون على استخدام صورهم في وسائل الإعلام الدولية.

38 1p ما الغرض من ذكر أسماء بعض الفنانين العرب في الفقرة الثالثة؟

A لإبراز الأهمية الكبرى لوسائل الإعلام في حياة أبناء هؤلاء الفنانين.

B لتأكيد الحضور الكبير لهؤلاء الفنانين في وسائل الإعلام المختلفة.

C لذكر أسماء نجوم يُساندون إظهار صور أطفالهم في وسائل الإعلام.

39 1p املأ الفراغ في الفقرة الرابعة بما يناسب.

- A يُؤكِّدون
- B يذكرون
- C يُرتَّبون
- D يرفضون

Tekst 12

2p 40 Geef van elk van onderstaande beweringen over de manifestatie "المغرب بشتى الألوان" aan of ze juist of onjuist zijn volgens alinea 2.

- 1 ستقام هذه التظاهرة في الهواء الطلق بـ"باريس".
- 2 هي التظاهرة الثالثة التي ستقام في "معهد العالم العربي عن المغرب".
- 3 هي أول تظاهرة في سلسلة تظاهرات عن تاريخ العرب.

Noteer het nummer van elke bewering, gevolgd door 'juist' of 'onjuist'.

41 1p بماذا تتصف أقوال "مهدي قطبي"؟ (الفقرة الثالثة)

- A بالإيجابية
- B بالغربية
- C بالمستقلة
- D بالمنتقدة

42 1p ماذا نقرأ عن الفنانين في الفقرة الرابعة؟

- A هم الذين يشاركون في التظاهرة
- B هم المشهورون من الشرق الأوسط
- C هم مُرتَّبون حسب أجرتهم

Let op: de laatste vragen van dit examen staan op de volgende pagina.

Lees bij de volgende opgaven steeds eerst de vraag voordat je de bijbehorende tekst raadpleegt.

Tekst 13

Tijdens je verblijf in Dubai wil je je rijbewijs halen. Je bent geslaagd voor je theorie-examen, maar voor het praktijkexamen ben je gezakt.

1p 43 Wat is de eis om het rijexamen opnieuw te mogen doen?

Tekst 14

Je bent tijdens de wintervakantie naar Libanon gegaan om daar te gaan skiën.

1p 44 Wat is de naam van het dorp waar dat mogelijk is?

Bronvermelding

Een opsomming van de in dit examen gebruikte bronnen, zoals teksten en afbeeldingen, is te vinden in het bij dit examen behorende correctievoorschrift, dat na afloop van het examen wordt gepubliceerd.